



報道関係各位

【プレスリリース抄訳】

米シックス・アパート、1000万ドルの増資を完了
～ VC オーガスト・キャピタルがシリーズBファンドに投資 ～

2004年10月7日(米国時間)

ウェブログ・ソフトウェア大手の米 Six Apart Ltd. (以下シックス・アパート、米カリフォルニア州、会長兼 CEO バラック・バーコビッツ) は、本日米国の大手 VC (ベンチャー・キャピタル) である米 August Capital (以下オーガスト・キャピタル) からシリーズBファンドの出資を受け、1000万ドルの増資を完了しました。

同時に米シックス・アパートの社外取締役として、オーガスト・キャピタル社パートナーのマーカット氏とホーニック氏が就任しました。マーカット氏は米 Microsoft 社と米 Seagate Technologies 社の社外取締役を兼任し、ホーニック氏は米 PayCycle 社と米 Nomis 社の社外取締役を兼任しています。なお、今回の増資に関する詳細は公表されません。

シックス・アパートの共同創業者兼社長ミナ・トロットは、下記のように述べています。「オーガスト・キャピタル社から投資を頂き、同社よりマーカット氏とホーニック氏という新しい社外取締役を迎えましたことは、非常に幸運なことと思っています。マーカット氏の著名な業績としては、米 Adaptec 社や 米 Sun Microsystems 社など、設立間もない企業をマーケット・リーダーにまで成長させた企業の育成が挙げられます。ホーニック氏には、技術系企業への投資家として、また弁護士として、米 Yahoo 社や米 Ofoto 社のような企業に対し、非常に初期の段階から投資を行っていた功績があります。また、熱心なブロガー(ブログ投稿者)でもあります。このように魅力ある、エネルギッシュで現場感のある指導はシックス・アパートの企業文化に合致します。両氏は私どものユーザーとビジネスに対して精通しており、シックス・アパートの成長を助ける真のパートナーになるでしょう」

「ウェブログは電子メールが始まったところと同様の成長曲線上にあります」とオーガスト・キャピタルのパートナー、ホーニック氏は述べています。「我々はシックス・アパート社を長いあいだ見てきましたが、このように革新的で細心の注意をもって作り上げられた製品群には驚きを隠せません。これらは我々が知る限り、最もユーザーに愛され、最もユーザーを引きつけてやまないグローバル・コミュニティを作り上げた製品のひとつです。今日の技術分野において最も輝かし



「この会社に対し、継続的に成長へのお手伝いができることは非常に嬉しいことです」

米シックス・アパートによれば、これらファンドの資金は継続的な製品開発と、事業展開の国際化、契約企業へのユーザーサポート、営業、マーケティングの本格展開に使われます。

「ウェブログは電子メールやインスタント・メッセンジャーのように必要不可欠なコミュニケーションを媒体するツールとして成長しています」と米シックス・アパートのバーコビッツ会長兼 CEO は述べています。「すでに企業や政府機関、政治家の卵、ジャーナリストや個人のユーザーが私たちのウェブログ製品を使っており、新たな利用法や新しいウェブログ・アプリケーションの分野でも市場が加速的に大きく成長しています。オーガスト・キャピタルのリソースを利用することで、この爆発的な成長の時期に、ウェブログ市場の拡大や、顧客企業へのサポート強化、新製品の技術革新、市場でのリーダーシップの発揮などにより、シックス・アパートはこれからも成長し続けることが可能です」

* この資料は、2004 年 10 月 7 日に米国カリフォルニア州サンマテオで発表されたプレスリリース “Weblogging Software Leader Six Apart Receives \$10 Million in Series B from August Capital” の抄訳です。

シックス・アパート社について

シックス・アパート社は、カリフォルニア州サンマテオに本社を置き、パブリッシング・システム「Movable Type」とウェブログ・サービス「TypePad」を提供しています。同社はベン・トロットとミナ・トロットの夫妻により 2002 年に設立され、株式会社ネオテニーから出資を受けています。シックス・アパート社は簡単に利用ができ、しかも高機能なツールの開発・提供を通じて、何千何万の個人や組織、企業などがインターネットをフル活用して情報発信していくことを支援しています。シックス・アパート社や TypePad、Movable Type についての詳しい情報は、シックス・アパート社の企業ウェブログ (www.sixapart.com) をご覧ください。

本リリースに関するお問い合わせ窓口

シックス・アパート株式会社

広報担当

電話番号：03-5549-2080（代表）

電子メール：pr@sixapart.jp